



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM
FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205-0635
TELEPHONE:

IV#: 127205

VEWL.#:

I-171#: (Y) NO

EXIT VISA#: 21773/89DC1

POLITICAL PRISONER REGISTRATION FORM
(Two Copies)

The purpose of this form is to identify persons who are or were formerly interned in re-education camps in Vietnam, so that eligibility for U.S. admission via the Orderly Departure Program can be established.

1. APPLICANT IN VIETNAM NGUYEN LUONG LAN
Last Middle First

Current Address: 121/1 BUI HUU NGHIA Q5 THANH PHO HOCHIMINH VIETNAM

Date of Birth: 10/09/42 Place of Birth: QUANG TRI, VIETNAM

Previous Occupation (before 1975) CAPTAIN
(Rank & Position)

2. TIME SPENT IN RE-EDUCATION CAMP Dates: From 03/29/1975 To 07/77
07/13/79 To 9/21/81
Years: 04 Months: 06 Days:

3. SPONSOR'S NAME: TRUONG THI LIEN
Last Mid Name First

Address and Telephone Number

4. NAMES OF RELATIVES/ACQUAINTANCES IN THE U.S.

<u>Name, Address & Telephone Number</u>	<u>Relationship</u>
<u>TRUONG DUC TRAN</u>	<u>FATHER-IN-LAW</u>
<u>TA THI</u>	<u>MOTHER-IN-LAW</u>
<u>TRUONG NGHIEP CUONG</u>	<u>BROTHER-IN-LAW</u>
<u>TRUONG AI HOA</u>	<u>SISTER-IN-LAW</u>

If you are eligible to file for the applicant under Category I of the ODP criteria and have not filed an Affidavit of Relationship (AOR), you are encouraged to do so. Also, persons in the U.S. who are eligible to petition for relatives in Vietnam on INS Form I-130 must do so.

DATE PREPARED: _____

5. NAME OF PRINCIPAL APPLICANT (PA) : NGUYEN LUONG LAN
(Listed on page 1)

NAME OF DEPENDENT/ACCOMPANYING RELATIVES	DATE OF BIRTH	RELATIONSHIP TO PA.
TRUONG THI LAN	02/07/46	WIFE
NGUYEN THI NGOC CHI	09/23/70	DAUGHTER
NGUYEN NGOC DIEM	08/10/73	DAUGHTER
NGUYEN NGOC BICH	01/04/75	DAUGHTER

DEPENDENT'S ADDRESS :(if different from above)

6. ADDITIONAL INFORMATION :



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM
FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205-0635

TELEPHONE:

IV#: 127205

VEWL.#:

I-171#: (Y) NO

EXIT VISA#: 21773/89AC1

POLITICAL PRISONER REGISTRATION FORM
(Two Copies)

The purpose of this form is to identify persons who are or were formerly interned in re-education camps in Vietnam, so that eligibility for U.S. admission via the Orderly Departure Program can be established.

1. APPLICANT IN VIETNAM NGUYEN LUONG LAN
Last Middle First

Current Address: 124/1 BUI HUU NGHIA Q5 THANH PHO HO CHI MINH VIETNAM

Date of Birth: 10/09/42 Place of Birth: QUANG TRI, VIETNAM

Previous Occupation (before 1975) CAPTAIN
(Rank & Position)

2. TIME SPENT IN RE-EDUCATION CAMP Dates: From 03/29/75 To 07/77
Years: 04 Months: 06 Days: 9/21/81

3. SPONSOR'S NAME: TRUONG THI LIEN
LAST MID Name FIRST

Address and Telephone Number

4. NAMES OF RELATIVES/ACQUAINTANCES IN THE U.S.

<u>Name, Address & Telephone Number</u>	<u>Relationship</u>
<u>TRUONG DUC TRAN</u>	<u>FATHER-IN-LAW</u>
<u>TA THI</u>	<u>MOTHER-IN-LAW</u>
<u>TRUONG NGHIEP CUONG</u>	<u>BROTHER-IN-LAW</u>
<u>TRUONG AI HOA</u>	<u>SISTER-IN-LAW</u>

If you are eligible to file for the applicant under Category I of the ODP criteria and have not filed an Affidavit of Relationship (AOR), you are encouraged to do so. Also, persons in the U.S. who are eligible to petition for relatives in Vietnam on INS Form I-130 must do so.

1. NAME OF PRINCIPAL APPLICANT (PA) : NGUYEN LUONG LAN
(Listed on page 1)

NAME OF DEPENDENT/ACCOMPANYING RELATIVES	DATE OF BIRTH	RELATIONSHIP TO PA.
TRUONG THI LAN	02/07/46	WIFE
NGUYEN THI NGOC CHI	09/23/70	DAUGHTER
NGUYEN NGOC DIEM	08/10/73	DAUGHTER
NGUYEN NGOC BICH	04/04/75	DAUGHTER

DEPENDENT'S ADDRESS :(if different from above)

2. ADDITIONAL INFORMATION :

TRUONG THI LIEN



DEC 08 '89

TO: FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS
ASSOCIATION

P.O. BOX 5435, ARLINGTON

VA 22205-0635